

# *“Bicentenario de la Independencia Nacional: 1811 - 2011”*



## **PODER LEGISLATIVO**

### **LEY N° 4265**

**QUE AMPLIA EL PRESUPUESTO GENERAL DE LA NACION PARA EL EJERCICIO FISCAL 2010, APROBADO POR LEY N° 3964 DE FECHA 20 DE ENERO DE 2010, PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA – SECRETARIA DE ACCION SOCIAL**

### **EL CONGRESO DE LA NACION PARAGUAYA SANCIONA CON FUERZA DE LEY**

**Artículo 1°.-** Amplíase la estimación de los ingresos de la Administración Central (Tesorería General y Presidencia de la República), correspondiente al Ejercicio Fiscal 2010, por un monto total de G. 3.472.500.000 (Guaraníes tres mil cuatrocientos setenta y dos millones quinientos mil), conforme al Anexo que se adjunta y forma parte de esta Ley.

**Artículo 2°.-** Apruébase la ampliación del crédito presupuestario para la Administración Central (Presidencia de la República), correspondiente al Ejercicio Fiscal 2010, por un monto total de G. 3.472.500.000 (Guaraníes tres mil cuatrocientos setenta y dos millones quinientos mil), conforme al Anexo que se adjunta y forma parte de esta Ley.

**Artículo 3°.-** La presente ampliación presupuestaria autorizada por esta Ley será destinada única y exclusivamente al incremento del subsidio otorgado por la Secretaría de Acción Social a los veteranos de la Guerra del Chaco.

**Artículo 4°.-** Apruébase la presente Ley con carácter de excepción a lo dispuesto en los Artículos 13 y 14 de la Ley N° 3964/10 "QUE APRUEBA EL PRESUPUESTO GENERAL DE LA NACION PARA EL EJERCICIO FISCAL 2010".

A handwritten signature in black ink, consisting of a stylized 'C' followed by a vertical line and a diagonal stroke.

A small handwritten signature or mark, possibly initials, consisting of a vertical line and a horizontal stroke.

A large, stylized handwritten signature in black ink, featuring a prominent loop and a long horizontal stroke.

**PODER LEGISLATIVO**

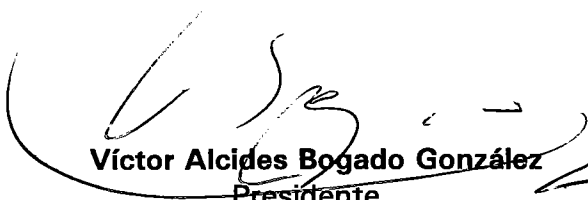
**LEY N° 4265**

**Artículo 5°.-** Las autoridades de la Presidencia de la República y de la Secretaría de Acción Social serán responsables por la inclusión en sus presupuestos de recursos y créditos, planes y programas que no guarden relación directa con los fines y objetivos previstos en la Ley o sus cartas orgánicas, de conformidad a lo establecido en el Artículo 7° de la Ley N° 1535/99 “DE ADMINISTRACION FINANCIERA DEL ESTADO”.

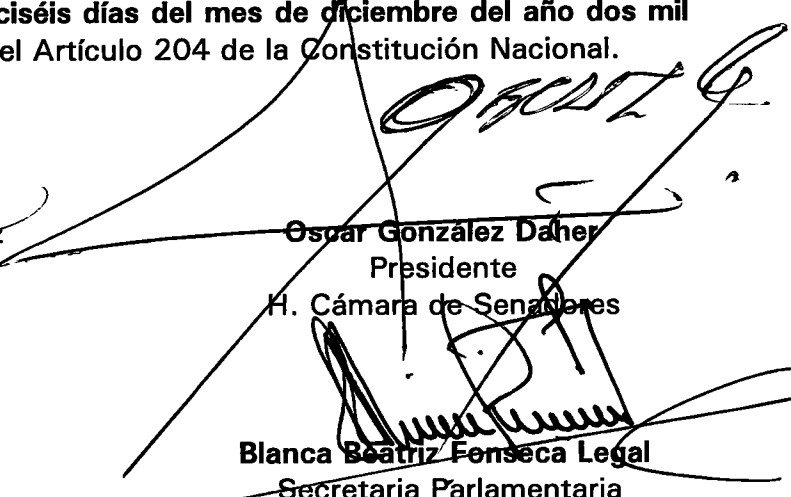
**Artículo 6°.-** Autorízase al Ministerio de Hacienda la adecuación de códigos, conceptos y la programación de montos consignados en los Anexos y detalles de la presente Ley, de acuerdo al Clasificador Presupuestario vigente, a las técnicas de programación de ingresos, gastos y financiamiento, al solo efecto de la correcta registración, imputación y/o ejecución presupuestaria en el ejercicio vigente, a la fecha de la promulgación de la presente Ley.

**Artículo 7°.-** Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Aprobado el Proyecto de Ley por la Honorable Cámara de Senadores, a **nueve días del mes de setiembre del año dos mil diez**, quedando sancionado el mismo, por la Honorable Cámara de Diputados, a **dieciséis días del mes de diciembre del año dos mil diez**, de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 204 de la Constitución Nacional.

  
**Víctor Alcides Bogado González**  
Presidente  
H. Cámara de Diputados

  
**Jorge Ramon Avalos Mariño**  
Secretario Parlamentario

  
**Oscar González Daher**  
Presidente  
H. Cámara de Senadores

  
**Blanca Beatriz Fonseca Legal**  
Secretaria Parlamentaria

Asunción, **10** de **enero** de **2011**.

Téngase por Ley de la República, publíquese e insértese en el Registro Oficial.  
El Presidente de la República

**Fernando Lugo Méndez**

**Dionisio Borda**  
Ministro de Hacienda

# "Bicentenario de la Independencia Nacional: 1811 - 2011"

Pág. 3/3

## PODER LEGISLATIVO

### LEY N° 4265

#### ANEXO

Niv/Ent		Descripción							
01	01	TESORERIA GENERAL							
Código		Descripción		Presupuesto Inicial	Modificación (+/-)	Presupuesto Ajustado	Variación		Saldo Presupuestario
							Disminución	Aumento	
100	190	191	INGRESOS CORRIENTES						
		009	OTROS RECURSOS CORRIENTES						
		10	OTROS RECURSOS						
			VARIOS	1.161.195.842.245	170.792.969.336	1.331.988.811.581	0	3.472.500.000	1.339.461.311.581
TOTAL				1.161.195.842.245	170.792.969.336	1.331.988.811.581	0	3.472.500.000	1.339.461.311.581

Niv/Ent		Descripción							
12	01	PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA							
Código		Descripción		Presupuesto Inicial	Modificación (+/-)	Presupuesto Ajustado	Variación		Saldo Presupuestario
							Disminución	Aumento	
100	150	151	INGRESOS CORRIENTES						
		010	TRANSFERENCIAS CORRIENTES						
		10	TRANSFERENCIAS DE LA TESORERÍA GENERAL						
			RECURSOS DEL TESORO	323.406.989.690	-148.737.140	323.258.252.550	0	3.472.500.000	326.730.752.550
TOTAL				323.406.989.690	-148.737.140	323.258.252.550	0	3.472.500.000	326.730.752.550

Entidad	12 01	PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
Tipo de Presup.	2	PROGRAMAS DE ACCION
Programa	4	PROTECCION Y PROMOCION SOCIAL
Sub-Programa	3	PROTECCION Y PROMOCION DE ADULTOS MAYOR
Unidad Resp.	37	SECRETARIA DE ACCION SOCIAL

Código		Descripción		Presupuesto Inicial	Modificación (+/-)	Presupuesto Ajustado	Variación		Saldo Presupuestario	
OG	FP	OF	DPT.				Disminución	Aumento		
846	10	001	99	SUBSIDIOS Y ASISTENCIA SOCIAL A PERSONAS Y FAN	35.000.000.000	0	35.000.000.000	0	3.472.500.000	38.472.500.000
TOTAL				35.000.000.000	0	35.000.000.000	0	3.472.500.000	38.472.500.000	